



Pincy Restaurant

Kalte und warme Speisen

Cold and warm dishes

Pampagana / Vorspeise / Appetizer

Lumpiang Shanghai A, C, I, K, 12  4,90 €
Rolle mit gehacktem Schweinefleisch und Gemüse
Ground meat rolled with vegetables

Piniritung Calamares A, B, C, D, G, I, 12  4,90 €
Frittierte Calamaresringe
Fried squidrings


Gemüse gefüllte Teigtasche A, F, K, 12   4,90 €
Vegetable Dumpling

Garnelen Siu Mai A, B, D, F, K, 12  4,90 €
Shrimp Siu Mai

Manga at Bagoong ^B   4,90 €
Mango und Garnelenpaste
Mango and Shrimppaste

Pork/Chicken Barbeque A, F, 12   5,90 €

Sabaw / Suppe / Soup

Tinolang Manok * A, F, G, 12  8,50 €
Hühnerfleischsuppe mit Ingwer, Knoblauch, Zwiebel,
Kartoffel, Bohnen und Pechay
Chickensoup with ginger, garlic, onion, potato, beans and pechay


Cansi * 12 12,50 €
Rindfleischsuppe mit Markknochen, Knoblauch, Zwiebel, Zitronengrass, Tomaten,
Sivri und Jackfruit
Beef soup with marrow bones, garlic, onion, lemongrass, tomato,
long green chili and Hackfruit

Bulalo* 12,50 €
Rindfleischsuppe mit Markknochen, Zwiebel, Spitzkohl, Pechay und Mais.
Beef soup with marrow bones, onion, cabbage, pechay and mais.

Nilaga *
Suppe mit Zwiebel, Kartoffel, Bohnen und Pechay
Soup with onion, potato, beans and pechay



Options:

Gulay A, F, G, 12  7,50 €
Gemüse / Vegetables
(auch mit Paprika, Sellerie, Zucchini, Blumenkohl und Broccoli)
(also with bell pepper, courgette, cauliflower and broccoli)

Baboy 12 9,50 €
Schwein / Pork 

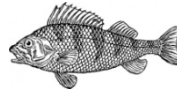
Baka 12 10,50 €
Rind / Beef (mit Ingwer/ with ginger) 

Pasko 12 10,50 €
Schweine-, Hühner- und Rindfleisch, mit Ingwer, Süßkartoffel und Kochbananen
with ginger, sweet potato, and plantains



Tilapia A, D, F, G, 12 (gut für 2/good for 2) 16,00 €
ohne Kartoffel, mit Ingwer
without potato, with ginger 

Bangus/Milkfish A, D, F, G, 12 (gut für 2/good for 2) 19,50 €
 ohne Kartoffel, mit Ingwer
 without potato, with ginger



Sinigang * 6, 9, 12



Tamarindensuppe mit Zwiebel, Bohnen, Rettich, Tomaten, Auberginen, Okra und Pechay
 Tamarindsoup with onion, beans, radish, tomato, eggplant, okra and pechay)

Options:

Gulay ¹² 7,50 €
 Gemüse / Vegetables



Baboy ¹² 9,50 €
 Schwein / Pork



Baka ¹² 10,50 €
 Rind / Beef (mit Ingwer/ginger)



Pasko ¹² 10,50 €
 mit Ingwer, Süßkartoffel und Kochbananen
 with ginger, sweet potato, and plantains



Hipon ^B 10,50 €
 Garnelen
 shrimp



Tilapia ^D (gut für 2/good for 2) ^D 16,00 €
 ohne Kartoffel, mit Ingwer
 without potato, with ginger



Bangus/Milkfish ^D (gut für 2/good for 2) 19,50 €
 ohne Kartoffel, mit Ingwer
 without potato, with ginger





Tofu * ^F



8,50 €

Salmon/Lachs ^D



10,50 €

Sinabawang Tofu (mit Meeresalgen) * ^{A, F, G, 12}

Tofu Suppe mit Ingwer, Knoblauch, Zwiebel, Meeresalgen und Pechay
Tofu soup with ginger, garlic, onion, seaweed and pechay

7,50 €



Laswa * ^{A, B, F, G, 12}



Suppe mit Ingwer, Knoblauch, Zwiebel, Garnelen, Auberginen, Bohnen, Okra,
Kürbis, Pechay und Tomaten
Soup with ginger, garlic, onion, shrimp, eggplant, beans,
Okra, pumpkin, pechay and tomato

10,50 €

Binakol * ^{A, F, G, 12}



Suppe mit Ingwer, Knoblauch, Zwiebel, Zitronengras, Pechay und Kokoswasser
Soup with ginger, garlic, onion, lemon grass, pechay and coconut water

Options:

Hühnerfleisch

Chicken



9,50 €

Meeresfrüchte ^{A, N}



Garnelen, grüne Muscheln und Venusmuscheln
Seafood (shrimps, mussels and white clam shell)

10,50 €

Hipon

Garnelen
shrimp



10,50 €

Tilapia ^D (gut für 2/good for 2)

ohne Kartoffel, mit Ingwer
without potato, with ginger



16,00 €

Bangus/Milkfish ^D (gut für 2/good for 2)

ohne Kartoffel, mit Ingwer
without potato, with ginger



19,50 €

Ensalada / Salat / Salad

Ensaladang Talong

Auberginen Salat mit Tomaten und Zwiebel.
Eggplant salad with tomatoes and onion.



5,50 €

Ensaladang Pepino

Gurken Salat mit Zwiebel und Ingwer
Cucumber salad with onion and ginger



5,50 €

Ensaladang Ampalaya

Bittermelonen Salat mit Tomaten, Zwiebel und Ingwer
Bittermelon salad with tomato, onion and ginger





5,50 €

Ensaladang Mangga ^{B, 12}

Salat aus Mango, Zwiebel, Tomaten und Fischpaste
Salad of mango, onion, tomatoes and fish paste



5,50 €

Atsarang Papaya   5,50 €
 Eingelegter Salat aus grüner Papaya, Karotten, Paprika, Ingwer und Pfeffer
 Pickled salad of green papaya, carrots, bell peppers, ginger and pepper

Baboy / Schweinefleisch / Pork meat



Lechon Kawali * ¹² 9,50 €
 frittiertes Schweinebauch
 fried pork belly

Inihaw na Liempo * ¹² 9,50 €
 gegrillter Schweinebauch
 grilled pork belly

Crispy Pata * ¹² (gut für 2/good for 2) 16,50 €
 frittierte Schweinehaxe
 fried pork knuckle

Sisig * ^{A, F, G, J, I, 2, 9, 12} 10,50 €
 zerkleinerter Schweinebauch mit Mayonnaise, Zwiebel und Paprika
 minced pork belly with mayonnaise, onion and bell peppers

Pocherong Baboy * ¹² 9,50 €
 Schweinefleisch in Tomatensoße, Kochbanane, Kohl, Pechay, Bohnen, Kartoffel,
 Kichererbsen, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel
 Pork in tomato sauce, plantain, cabbage, pechay, beans, potato,
 chickpeas, garlic, ginger and onion

Adobong Baboy * ^{A, F, 12} 8,50 €
 Schweinefleisch in Essig, Knoblauch, Zwiebel und Sojasoße
 Pork in vinegar, garlic, onion and soy sauce

Escabecheng Baboy * ^{A, C, 12} 9,50 €
 Schweinefleisch mit Möhren, Ananas, Paprika, Zwiebel,
 Ingwer, Knoblauch und süße Chili-Sauce
 Pork with carrots, pineapple, bell pepper, onions,
 ginger, garlic and sweet chili sauce

Longsilog ^{A, C, F, I, 6, 12} 9,50 €
 philippinische Wurst mit Knoblauch, Reis und Spiegelei
 Filipino sausage with garlic rice and fried egg

Tosilog A, C, F, I, 6, 12	9,50 €
süßes Schweinefleisch mit Knoblauch, Reis und Spiegelei sweet pork with garlic rice and fried egg	
Chopsilog A, C, 12	9,50 €
frittiertes Schweinekotelett mit Knoblauch, Reis und Spiegelei fried pork chop with garlic rice and fried egg	
Kare - Kareng Baboy * E, 12	9,50 €
Schweinefleisch mit Bohnen, Auberginen, Pechay, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel in Erdnusssoße Pork with beans, eggplant, pechay, garlic, ginger and onion in peanut sauce	
Menudo * A, F, 12	9,50 €
Schweinegulasch in Tomatensoße mit Schweineleber, Kartoffel, Karotten, Paprika Wurst, Rosinen, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel Pork goulash in tomato sauce mit pig's liver, potato, carrots, bell pepper sausage, raisins, garlic, ginger and onion	
Pork Tausi * A, F, N, 12	9,50 €
Schweinefleisch mit fermentierten schwarzen Bohnen, Tomaten, Paprika, Austernsauce, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel Pork with fermented black beans, tomatoes, bell pepper, oyster sauce, garlic, ginger and onion	
Pork Steak * A, F, 12	9,50 €
Schweinefleisch mariniert in Sojasoße und Zitrone in Zwiebel und Sojasoße gebraten Pork marinated in soy sauce and lemon fried in onion and soy sauce	
Atay Steak * A, F, 12	8,50 €
Schweineleber mariniert in Sojasoße und Zitrone in Zwiebel und Sojasoße gebraten Pork liver marinated in soy sauce and lemon fried in onion and soy sauce	
Binagoongang Baboy * B, 12	9,50 €
Schweinefleisch mit Auberginen in Garnelenpaste (sautiert) Pork with eggplant in shrimp paste (sauteed)	
Pinakbet * B, 12	9,50 €
Kürbis, Bohnen, Auberginen, Okra, Tomaten, Bittermelone, Zucchini und Schweinebauch in Garnelenpaste, Zwiebel, Ingwer und Knoblauch Pumpkin, beans, eggplant, okra, tomato, bitter melon, courgette and pork belly in shrimp paste, onion, ginger und garlic	
Paksiw na Lechon * A, F, 12	9,50 €
Schweinebauch gekocht in Sojasauce, Essig, Lechon Sauce, Knoblauch, Zwiebel und Zucker Pork belly cooked in Soysauce, vinegar, Lechon sauce, garlic, onion and sugar	

Bicol Express (scharf)* B, 12 9,50 €
Schweinebauch in Chili, Garnelenpaste und Kokoscreme
Pork belly in chili, shrimp paste and coconut cream

Humba* A, F, 12 9,50 €
Schweinebauch gekocht in Ananassaft, Knoblauch,
Zwiebel, fermentierten schwarzen Bohnen, Sojasauce,
Essig, brauner Zucker, getrocknete Bananenblüten,
Laurel und Pfeffer
Pork belly cooked in pineapple juice, garlic, onion,
fermented black beans, soy sauce, vinegar, brown sugar,
dried banana blossoms, laurel and pepper.

Humbang Pata* A, F, 12 (gut für 2/good for 2) 16,50 €
Schweinehaxe gekocht in Ananassaft, Knoblauch, Zwiebel, fermentierten
schwarzen Bohnen, Sojasauce, Essig, brauner Zucker, getrocknete Bananenblüten,
Laurel und Pfeffer
Pork leg cooked in pineapple juice, garlic, onion, fermented
black beans, soy sauce, vinegar, brown sugar, dried banana blossoms,
laurel and pepper.

Laing * B, 12 8,50 €
getrocknete Taro Blätter mit Schweinebauch
dried taro leaves with pork belly

Pork with Broccoli * A, F, N, 12 9,50 €
Schweinefleisch mit Brokkoli und Austernsauce, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel
Beef with broccoli and Oyster sauce, garlic, ginger and onion

Baka / Rindfleisch / Beef



Beef Curry * 12 10,50 €
Rindfleisch-Curry mit Kartoffel, Paprika, Karotten, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel
Beef curry with potato, bell pepper, carrots, garlic, ginger and onion

Kare - Kareng Baka * E, 12 10,50 €
Rindfleisch mit Bohnen, Auberginen, Pechay, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel in Erdnusssoße
Beef with beans, eggplant, pechay, garlic, ginger and onion in peanut sauce

Bistek (Beefsteak Tagalog)* A, F, 12 10,50 €
Rindfleisch in Zitrone und Sojasoße mariniert,
in Zwiebel und Sojasoße gebraten
Beef marinated in lemon and soy sauce, fried in onion and soy sauce

Tapa * A, F, 12

Rindfleisch mariniert in Sojasauce und Zitronensaft
beef marinated in soy sauce and lemon juice

10,50 €

Tapsilog A, C, F, 12

Rindfleisch mit Knoblauch, Reis und Spiegelei
beef with garlic rice and fried egg

10,50 €



Caldereta * 12

Rindfleisch in Tomatensoße, Kartoffeln, Karotten,
Paprika, Leberpaste,
Knoblauch, Ingwer und Zwiebel

Beef in tomato sauce, potatoes, carrots, bell pepper,
liver paste,
garlic, ginger and onion

10,50 €

Ampalaya con Carne * A, F, 12

Bittermelone mit Rindfleisch, fermentierten schwarzen Bohnen, Tomaten,
Knoblauch, Ingwer und Zwiebel

Bitter melon with beef, fermented black beans, tomatoes, garlic, ginger and onion

10,50 €

Pocherong Baka * 12

Rindfleisch in Tomatensoße, Kochbanane, Kohl, Pechay, Bohnen, Kartoffel,
Kichererbsen, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel

Beef in tomato sauce, plantain, cabbage, pechay, beans, potato,
chickpeas, garlic, ginger and onion

10,50 €

Beef with Broccoli * A, F, N, 12

Rindfleisch mit Brokkoli und Austernsauce, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel
Beef with broccoli and Oyster sauce, garlic, ginger and onion

10,50 €



Chicken Curry Pinoy style * 12	8,50 €
Hühnerfleisch-Curry mit Kartoffel, Paprika, Karotten, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel Chicken-curry with potato, bell pepper, carrots, garlic, ginger and onion	
Binagoongang Manok * B, 12	8,50 €
Hühnerfleisch mit Auberginen, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel in Garnelenpaste (sautiert) Chicken with eggplant, garlic, ginger and onion in shrimp paste (sauteed)	
Adobong Manok * A, F, 12	8,50 €
Hühnerfleisch in Essig, Knoblauch und Sojasoße Chicken meat in vinegar, garlic and soy sauce	
Kare - Kareng Manok * E, 12	8,50 €
Hühnerfleisch mit Bohnen, Pechay, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel in Erdnusssoße Chicken with beans, Pechay, garlic, ginger and onion in peanut sauce	
Sinangag A, F, G, 12	7,50 €
gebratener Reis mit Gemüse, Knoblauch, Zwiebel, Eiern und Hühnerfleisch Fried rice with vegetables, garlic, onion eggs and chicken meat	
Pansit A, F, I, 12	7,50 €
gebratene Nudeln mit Gemüse, Knoblauch, Zwiebel und Hühnerfleisch Fried noodles with vegetables, garlic, onion and chicken meat	
Escabecheng Manok * A, C, 12	8,50 €
Hühnerfleisch mit Möhren, Ananas, Paprika, Zwiebel, Ingwer, Knoblauch und süße Chili-Sauce Chicken meat with carrots, pineapple, bell pepper, onions, ginger, garlic and sweet chili sauce	
Piniritong Manok * A, C, 12	8,50 €
gebratenes Hühnerfleisch (paniert) fried chicken (breaded)	
Chicksilog A, C, 12	8,50 €
gebratenes Hühnerfleisch mit Knoblauch, Reis und Spiegelei fried chicken (breaded) with garlic rice and fried egg	
Chicken Tausi * A, F, N, 12	8,50 €
Hühnerfleisch mit fermentierten schwarzen Bohnen, Tomaten, Paprika, Zwiebel, Ingwer und Knoblauch Chicken meat with fermented black beans, tomatoes, bell pepper, onions, ginger und garlic	

Isda at Lamang Dagat / Fisch und Meeresfrüchte

fish and seafood



<i>Daing na Bangus</i> * ^D marinierter Milchfisch (frittiert) marinated milkfish (deep fried)	10,50 €
<i>Sarciadong Tilapia</i> * ^{A, C, D, F, G, 12} Buntbarschfilet sautiert in Tomaten, Eiern, Zwiebel, Knoblauch und Ingwer Tilapia filet sauted in tomato, eggs, onion, garlic and ginger	10,50 €
<i>Piniritung Tilapia</i> * ^D Gebratener Buntbarsch Fried Tilapia	10,50 €
<i>Kare - Kareng Tilapia</i> * ^{E, 12} Tilapiafilet mit Bohnen, Auberginen, Pechay, Knoblauch, Ingwer und Zwiebel in Erdnusssoße Tilapiafilet with beans, Eggplant, pechay, garlic, ginger and onion in peanut sauce	10,50 €
<i>Pinangat na Tilapia sa Tanglad</i> * ^{D, 12} Buntbarschfilet mit Zitronengras, Zitronenblättern, Ingwer, Chili, Zwiebel, Bohnen, Auberginen und Tomaten Tilapiafilet with lemon grass, lemon leaves, ginger, chili, onion, beans, eggplant and tomato	10,50 €
<i>Ginataang Tilapia</i> * ^{A, D, 12} Buntbarschfilet in Kokoscreme, Kürbis, Bohnen, Auberginen, Bambussprossen, Zucchini, Zwiebel, Knoblauch und Ingwer Tilapiafilet in coconut cream, pumpkin, beans, eggplant, bamboo shoots, Zucchini, onion, garlic and ginger	10,50 €
<i>Escabecheng Tilapia</i> * ^{A, D, C, 12} Buntbarschfilet mit Möhren, Ananas, Paprika, Zwiebel, Ingwer, Knoblauch und süße Chili-Sauce Tilapiafilet with carrots, pineapple, bell pepper, peas, onions, ginger, garlic and sweet chili sauce	10,50 €
<i>Piniritung Tilapia na may Tausi</i> * ^{A, D, F, N, 12} Buntbarschfilet mit fermentierten schwarzen Bohnen, Tomaten, Paprika, Zwiebel, Ingwer und Knoblauch Tilapiafilet with fermented black beans, tomatoes, bell pepper, onions, ginger und garlic	10,50 €

Pusit Pechay * D, F, 12 10,50 €
Tintenfisch mit Pechay, fermentierten schwarzen Bohnen,
Austernsoße, Zwiebel, Ingwer, Knoblauch
Squid with Pechay, fermented black beans, Oyster sauce, onions, ginger und garlic

Adobong Pusit * A, D, F, 12 10,50 €
Tintenfisch in Essig, Ingwer, Knoblauch, Zwiebel und Sojasoße (sautiert)
Squid in vinegar, ginger, garlic, onion and soy sauce (sauteed)

Hipon at Pechay * A, B, F, 12 10,50 €
Garnelen mit Pechay in fermentierten schwarzen Bohnen, Austernsauce,
Ingwer, Knoblauch, Zwiebel und Sojasoße
Shrimp with Pechay in fermented black bean, oyster sauce,
ginger, garlic, onion and soy sauce

Kare - Kareng Hipon * B, E, 12 10,50 €
Garnelen mit Bohnen, Auberginen, Pechay, Knoblauch, Ingwer
und Zwiebel in Erdnusssoße
Shrimp with beans, Eggplant, pechay, garlic, ginger and onion in peanut sauce

Ginataang Labong at Hipon * A, B, 12 10,50 €
Garnelen mit Bambussprossen, Ingwer, Knoblauch und Zwiebel in Kokoscreme
young vegetables with onion and shrimps in coconut cream



Ginataang Hipon * A, B, 12 10,50 €
Garnelen in Kokoscreme, Kürbis, Bohnen,
Auberginen, Bambussprossen, Zucchini, Zwiebel,
Knoblauch und Ingwer
Shrimp in coconut cream, pumpkin, beans, eggplant,
bamboo shoots, Zucchini, onion, garlic and ginger

Sinangag na may Lamang Dagat A, B, C, F, G, N, 12 10,50 €
gebratener Reis mit Gemüse, Eiern, Knoblauch und Meeresfrüchten
fried rice vegetables, eggs, garlic and seafood

Pansit na may Lamang Dagat A, B, F, I, N, 12 10,50 €
gebratene Reismudeln mit Gemüse, Knoblauch, Zwiebel
und Meeresfrüchten
fried rice noodles with vegetables, garlic, onion and seafood


Bangsilog A, C, D, F, G, 12 10,50 €
Baby Bangus (Milkfisch) mit Knoblauch, Reis und Spiegelei
Baby bangus (Milkfish) with garlic rice and fried eggs

Dangsilog A, C, D, F, G, 12 10,50 €
 Daing (Milkfish) mit Knoblauch, Reis und Spiegelei
 Daing (Milkfish) with garlic rice and fried eggs

Nudel Gerichte / Noodle dishes

Pansit A, F, I, 12 7,50 €
 gebratene Nudeln mit Gemüse, Knoblauch, Zwiebel und Hühnerfleisch
 Fried noodles with vegetables, garlic, onion and chicken meat

Pansit na may Lamang Dagat A, B, F, I, N, 12 10,50 €
 gebratene Reismudeln mit Gemüse, Knoblauch, Zwiebel und Meeresfrüchten
 fried rice noodles with vegetables, garlic, onion and seafood

Vegetarian Pansit A, F, I, 12  6,50 €
 gebratene Nudeln mit Gemüse, Knoblauch und Zwiebel
 Fried noodles with vegetables, garlic and onion

Beilagen / Side Dish

Kamatis at Sibuyas  1,50 €
 Tomaten mit Zwiebel
 Tomatoes with onion

Extra-Portion-Reis 1,50 €
 Extra portion of rice

Knoblauchreis 2,50 €
 garlic rice

Tokwa at Baboy ^F 7,50 €
 gebratener Tofu und Schweinebauch
 fried tofu and pork belly



Tortang Talong C, F, 12 6,50 €
 Auberginen Omelett
 Eggplant omelet





Panghimagas / Nachspeise / Dessert



Leche Flan ^C,

2,20 €

Pudding Dessert aus Eiern und Milch mit Karamell
Pudding dessert made from eggs and milk with caramel



Turong Saging (3 Stück/3 pieces) ^A

4,50 €

gebratene Bananenrolle in Reispapier
fried banana roll in rice paper



Halo - Halo

4,50 €

Philippine Eis /Kugel (1 Kugel/1 ball)
Philippine Ice cream

2,20 €